

[Texte]

I would have liked to have seen the committee as the representative of this elected House take this bill throughout the country, now that it is in actual form.

Let me continue in response to Mr. Dorin's question on groups with whom I had talked. These were two groups who in this case, because they wanted to save the time of the committee, were prepared to make a joint presentation, the Immigrant Women's Centre and the Women's Incentive Centre of Windsor. Both groups felt quite strongly as non-profit organizations that the way in which non-profit organizations are dealt with in the legislation was not satisfactory to them.

Finally, in the case of Windsor, I had discussions with a group called CAST. CAST is an interesting example of the sort of group which is growing up throughout the country as this legislation moves slowly forward. It is an acronym which stands for Citizens Against the Sales Tax. It is a Windsor-based group and, as you might expect, it has support from the Windsor and District Labour Council. It has support from those of us in the New Democratic Party, but it also has very strong support from, for instance, major restaurant owners in the city of Windsor, from major tourist facility owners in the city of Windsor. It has support from developers in the city of Windsor who see the likelihood of this legislation coming forward as something that will really seriously damage the prospects for tourism, the prospects for conventions at border communities such as Windsor which face the trade-off between themselves and Detroit.

In the case of Fort Erie, which is represented by a Conservative, it is Buffalo which is the problem. In the case of Sarnia, which is represented by a Conservative, it is Port Huron which is the problem. In the case of many other parts throughout the country it is different American cities that are the problem.

• 1700

Continuing, if I could, with my answer to Mr. Dorin's question, I talked with the London and District Labour Council, which was quite anxious to make a presentation. In many cases I think labour councils, especially in areas such as London, feel they are not as fully represented as they might be by the sitting Members of Parliament and so they are anxious to be able to speak out themselves.

In the case of London, too, I talked to a group called Women's Line Books and the Don't Tax Reading Coalition, and they of course are most concerned with the fact that this is the first piece of sales tax legislation or GST type of legislation that at least the province of Ontario has seen—and it is true for many other provinces—that will put a tax on reading. Putting a tax on reading in this country is something unheard of,

[Traduction]

importante des deux Chambres, que j'aurais aimé voir le Comité, comme représentant de cette Chambre dont les membres sont élus, promener ce projet de loi à travers le pays, maintenant qu'il a pris sa forme définitive.

Permettez-moi de continuer à répondre à la question de M. Dorin au sujet des groupes avec lesquels je me suis entretenu. Il y a deux groupes qui, dans ce cas, parce qu'ils voulaient ménager le temps du Comité, étaient disposés à faire un exposé conjoint, l'*Immigrant Women's Centre* et le *Women's Incentive Centre* de Windsor. Ces deux groupes, à titre d'organismes sans but lucratif, étaient fermement d'avis que la manière dont ces organisations sont traitées dans le projet de loi n'est pas satisfaisante à leurs yeux.

Enfin, dans le cas de Windsor, j'ai eu des entretiens avec un groupe qui s'appelle CAST. CAST est un exemple intéressant des groupes qui prennent naissance dans tout le pays au fur et à mesure que ce projet de loi se dirige lentement vers sa réalisation. C'est un acronyme de *Citizens Against the Sales Tax* [les citoyens contre la taxe de vente]. C'est un groupe qui a pris naissance à Windsor et, comme vous pouvez le supposer, il est appuyé par le *Windsor and District Labour Council*. Il a l'appui de nous tous qui sommes membres du Nouveau Parti démocratique, mais il reçoit aussi un appui très ferme, par exemple, des propriétaires des principaux restaurants de la ville de Windsor, des propriétaires des principales installations touristiques de la ville de Windsor. Il reçoit l'appui des promoteurs de la ville de Windsor, qui prouvoient que la loi envisagée nuira sérieusement au tourisme, à la tenue de congrès dans des villes frontalières comme Windsor, laquelle fait face à la concurrence de Détroit.

Dans le cas de Fort Erie, qui est représenté par un conservateur, le problème est constitué par Buffalo. Dans le cas de Sarnia, qui est représenté par un conservateur, c'est Port Huron qui constitue le problème. Dans le cas de beaucoup d'autres parties du pays, ce sont diverses villes américaines qui créent le problème.

Si vous me le permettez, je vais continuer de répondre à la question de M. Dorin. Je me suis entretenu avec des membres du *London and District Labour Council*, qui étaient fort désireux de présenter un exposé. Dans beaucoup de cas les conseils du travail, et en particulier dans des régions comme celle de London, ont l'impression de n'être pas suffisamment bien représentés par leur député, et c'est pourquoi ils sont désireux de s'exprimer pour eux-mêmes.

Dans le cas de London, j'ai aussi parlé aux membres de deux groupes, soit le *Women's Line Books* et la *Don't Tax Reading Coalition*. Ces personnes sont fort préoccupées de ce que c'est la première fois qu'une loi sur la taxe de vente ou une loi du type TPS, du moins en Ontario, et c'est vrai aussi pour beaucoup d'autres provinces—imposera une taxe sur la lecture. C'est quelque chose d'inouï pour le pays, quelque chose que le ministre des